560

ترتیبِ تلاوت	نام سورہ	مکی / مدنی	تعداد رکوع	آیات	پارہ شمار	نام پارہ
86	سُوْرَةُ الطَّارِقِ	مکی	1	17	30	عَمَّ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

وَ السَّمَآءِ وَ الطَّارِقِ ۙ﴿۱﴾ قسم ہے آسمان کی اور رات کو ظاہر ہونے والے کی وَ مَآ
اَدْرٰىكَ مَا الطَّارِقُ ۙ﴿۲﴾ النَّجْمُ الثَّاقِبُ ۙ﴿۳﴾ اور آپ کو کیا معلوم کہ وہ رات
کو ظاہر ہونے والا کیا ہے، وہ ایک روشن ستارہ ہے اِنْ كُلُّ نَفْسٍ لَّمَّا عَلَيْهَا
حَافِظٌ ؕ﴿۴﴾ کہ کوئی جان ایسی نہیں جس پر ایک نگہبان مقرر نہ ہو فَلْيَنْظُرِ
الْاِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَ ؕ﴿۵﴾ پھر انسان کو غور کرنا چاہئے کہ وہ کس چیز سے پیدا کیا گیا
ہے خُلِقَ مِنْ مَّآءٍ دَافِقٍ ۙ﴿۶﴾ يَّخْرُجُ مِنْۢ بَيْنِ الصُّلْبِ وَ التَّرَآئِبِ ؕ﴿۷﴾
اسے اچھل کر نکلنے والے پانی سے پیدا کیا گیا ہے، جو پشت اور سینے کی ہڈیوں کے
درمیان سے نکلتا ہے اِنَّهٗ عَلٰى رَجْعِهٖ لَقَادِرٌ ؕ﴿۸﴾ بے شک وہ انسان کے دوبارہ پیدا
کرنے پر بھی قادر ہے يَوْمَ تُبْلَى السَّرَآئِرُ ۙ﴿۹﴾ فَمَا لَهٗ مِنْ قُوَّةٍ وَّ لَا نَاصِرٍ ؕ﴿۱۰﴾
اس دن انسان کے سینہ میں چھپے ہوئے راز بھی آشکارا ہو جائیں گے، اس دن کسی بھی
چیز پر نہ تو انسان کا اپنا زور چل سکے گا اور نہ کوئی مدد کرنے والا ہو گا وَ السَّمَآءِ
ذَاتِ الرَّجْعِ ۙ﴿۱۱﴾ وَ الْاَرْضِ ذَاتِ الصَّدْعِ ۙ﴿۱۲﴾ قسم ہے آسمان کی جو بار بار بارش
برساتا ہے اور قسم ہے زمین کی جو پھٹ جاتی ہے اِنَّهٗ لَقَوْلٌ فَصْلٌ ۙ﴿۱۳﴾ وَّ مَا هُوَ

بِالْهَزْلِ ﴿١٤﴾ کہ یہ قرآن حق و باطل میں قطعی فیصلہ کر دینے والا کلام ہے، یہ کوئی
بے معنی اور فضول بات نہیں ہے اِنَّهُمْ يَكِيْدُوْنَ كَيْدًا ﴿١٥﴾ وَّ اَكِيْدُ
كَيْدًا ﴿١٦﴾ بے شک یہ منکرین اپنی تدبیریں کر رہے ہیں اور میں اپنی تدبیر کر رہا ہوں
فَمَهِّلِ الْكٰفِرِيْنَ اَمْهِلْهُمْ رُوَيْدًا ﴿١٧﴾ سو آپ ان کافروں کو تھوڑی سی مہلت
اور لینے دیں، زیادہ نہیں بس تھوڑی سی! رکوع [1]

[# 560]

ترتیبِ تلاوت	نام سورہ	مکی / مدنی	تعداد رکوع	آیات	پارہ شمار	نام پارہ
86	سُوْرَةُ الطَّارِق	مکی	1	17	30	عَمَّ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

In the Name of Allah, the Most Beneficent, the Most Merciful

وَ السَّمَآءِ وَ الطَّارِقِ ۙ﴿۱﴾

[I swear] by the sky, and by the Night-Comer!

وَمَآ اَدْرٰىكَ مَا الطَّارِقُ ۙ﴿۲﴾ النَّجْمُ الثَّاقِبُ ۙ﴿۳﴾

And what will make you realize, what the Night-Comer is? It is the [pulsating] Star of piercing brightness.

اِنْ كُلُّ نَفْسٍ لَّمَّا عَلَیْهَا حَافِظٌؕ ۴

Indeed, there is not a single soul, but that over it, there is a guardian [angel recording everything].

فَلْیَنْظُرِ الْاِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَؕ ۵

Then, let man consider the substance, from which he is created.

خُلِقَ مِنْ مَّآءٍ دَافِقٍۙ ۶ یَّخْرُجُ مِنْۢ بَیْنِ الصُّلْبِ وَ التَّرَآىٕبِؕ ۷

He is created from a spurting fluid, that comes from, between the backbone and the chest bones.

اِنَّهٗ عَلٰى رَجْعِهٖ لَقَادِرٌؕ ۸

Indeed, He [who created him], is most surely, well able to return him, [back to life again].

يَوْمَ تُبْلَى السَّرَآئِرُ ﴿٩﴾ فَمَا لَهٗ مِنْ قُوَّةٍ وَّلَا نَاصِرٍ ﴿١٠﴾

On that day [of Judgment], the secrets hidden [in the human heart] will be revealed. [On that day], neither will a person have power, nor will anyone else be able to offer him help, [against Allah's Punishment].

وَ السَّمَآءِ ذَاتِ الرَّجْعِ ﴿١١﴾ وَ الْاَرْضِ ذَاتِ الصَّدْعِ ﴿١٢﴾

By the sky, ever returning [water] to the [earth in] rain! And [by] the earth, ever cleaving and sprouting [With vegetation].

اِنَّهٗ لَقَوْلٌ فَصْلٌ ﴿١٣﴾ وَّمَا هُوَ بِالْهَزْلِ ﴿١٤﴾

Indeed, this [is the Quran which] decisively distinguishes between truth and falsehood. It is not meaningless or futile talk.

اِنَّهُمۡ يَكِيۡدُوۡنَ كَيۡدًا ۙ﴿۱۵﴾ وَّ اَكِيۡدُ كَيۡدًا ۚۖ﴿۱۶﴾

Surely, they [who disbelieve] are devising their [evil] plans, while I am also devising my plan.

فَمَهِّلِ الۡكٰفِرِيۡنَ اَمۡهِلۡهُمۡ رُوَيۡدًا ﴿۱۷﴾ رکوع[1]

So, [O Prophet,] give the disbelievers a little respite; and leave them alone for a while.